

TANGKABIN WORWOR SI KÁLÁU

Pákán 1

Akaksim si Káláu

1-5. Irá sang kápte be kálámul ái Káláu a longoi bát má bim. Kápte te táit be yatung, kuron masik a kis, má Tanyán ái Káláu a mon yatung i yátin lontas. Má Káláu a parai ngo "Na mon i talas," ki ák ut i talas. Ki ái Káláu a mákái má a mák ilmi ngo talas a kuluk ki ák tar ngisán ngo bung. A long arsagil i kuron má talas ki ák tari ngisán kuron mai libung. Má ákte rah má kán mulán im ái Káláu ki a utngi ngo mulán bung á erei.

6-8. Ái Káláu a parai ngo na mon i armongoh i katbán tas ur a mi bát má ur a di lal sang ki ák ut ngorer, ki ái Káláu a utngi armongoh mai bát. Má ngo a rah i kán áruán im ki ák utngi ngo áruán bung á erei.

9-10. Ái Káláu a parai ngo na ut i bim ki ák ut á bim má lontas a an ur i kes i kuir sár.

11-13. Mái Káláu a parai ngo na mon i ur má tan matngan kábau na kopkom til atung i bim ki ák mon ngorer. Di no a mon i wán i di, má marán te utngin kábau má ur di kopkom mul. Má ngo a rah i kán átuil im ki ák utngi ngo átuil bung á erei.

14-19. Mái Káláu a longoi a ru tilik talas, kes uri bung má kes uri libung, suri diara talsai naul matmatngan pokon. Má a longoi mátmátyah mul. Ái Káláu a obop ditul suri da akiláng taul mas má taul itol má kábungbung má libung mul. Má ngo a rah i kán atatin im ki ák utngi ngo atatin bung á erei.

20-23. Ái Káláu a parai ngo "Na mon i isu má tan matmatngan táit di liu i lontas má tan man mul, má di no da káhkáh má dák marán," ki ák ut ngorer a parai. Má ngo a rah i kán álimán im ki ák utngi ngo álimán bung á erei.

24-25. Ái Káláu a parai ngo "Na mon i tan matmatngan rokoi no gengen má pakta mul má tan táit ngoro bor, pap,

pusi, má paul," ki dik ut til i bim. Má di no di káhkáh má dik marán.

1:29-30,2:9. Ái Káláu a tari bos pákán kábau no má tan matmatngan ur singin bos táit a liu suri da namnam on.

Ái Káláu a longoi mulán kálámul má mulán wák

26-28. Káláu a longoi kálámul, a longoi káláu má wák. A long diar ngoro ái sang.

Pákán 2

1-25. Ái Káláu a long pasi bim ki ák longoi kálámul mai. Ák aunges ur i nisun kálámul ki ák liu á kálámul. Mái Káláu a utngi mam Adam. Ái Káláu a imnai lala pokon. Ák lam pas Adam ák oboi yatung i katbán. Yatung i katbán pokon kes i dan má lulngán dan i balis á Eden. Yatung i katbán pokon mul a mon i a ru i kubau, kes i kubau án liu, ngo kálámul na ani kápñate mat, má kes kubau án mánán.

Mái Káláu a parai si Adam, "Una ololoh i pokon má una namnam i bos wán kubau minái katbán pokon, mái sár koyon una ani wán kábau án mánán. Ngo una ani wán kábau erei una mánán i mák ilmi táit a kuluk má táit a sápkín mul.

Kápunate ani wán kábau erei. Ngo una ani, una mat."

Má tan rokoi má tan man má tan táit no ái Káláu a longoi mai bim mul a lam pas di no ur si Adam mái Adam a tar ngis di. Mái Káláu a parai, "Ái Adam ái masik. Kápate kuluk á ngorer. Ina long tekes i wák ur káyán. Má wák na tángni má na uri kán wák sang mul."

Mái Káláu a tari lala boptin si Adam má namur a long pasi kes i tuán rusun mák longoi wák mai. Má namur ái Adam a pán, ái Káláu a long pasi wák ur i narsá Adam. Má ngo ái Adam a mákái ki ák gátnai, "Yáu sini? Yáu ngoro yau sár. Ái Káláu a long yáu til i yau sár má ina utung yáu ngo wák." Má ngorer kálámul a an alar kákán mái mámán suri kis

tiklik mam kán wák suri diara tukes. Ái Káláu a parai si diar ngo, "Na mon i nat gaur má gama kátlán i tan táit no." Má kápkándiarte sulu, diar tu kunsin sár, má kápdiarte rumrum.

Ái Káláu a mákái tan táit er a longoi mák mák ilmi ngo di lalah kuluk má a longoi erei i a won i bung. A ararai kán im ái Káláu má a aunges i a it á bung. Má a akiláng i bung erei ngo bung án aunges.

Pákán 3

Mulán kálámul má mulán wák kápdiarte taram i Káláu

1-7. Ái kanih tám mánán má tám agagur mul mák parai singin wák, "Ngádáh? Ái Káláu a parai ngo koyon una ani wán te kubau til i pokon?" Má wák a parai singin, "Giurá ani tan wán kábau, mái sár koyon giura ani wán kubau erei i katbán pokon. Ngo giura kipi má ani giura mat. Má ngo giura tu top on mul giura mat." Mái kanih a parai, "Kápte sang. Kápgaurate mat. Gaura mánán i mák ilmi táit a kuluk má sápin, má ngorer gaura ngorer i Káláu, má ngorer ái sang a mánán." Má namur wák a mákái wán kábau erei ngo a kuluk suri namnam má a kon suri máng kipi má a ani má a tari mul si kán pup má ái mul a ani. Má ngo diaráte ani a talas i kándiar ol má diará mánán. Diar mák ilam diar ngo diar kunsin má diará baut arsaktai pákán kábau uri kándiar busek.

8-21. I ronron ái Káláu a salsa liu i pokon. Mái Adam mái kán wák diar longrai irngán ái Káláu má diará punpunam i katbán tan kubau Ái Káláu a kilkil, "Gaur ayá?" Mái Adam a kosoi, "Yau longra yáu mái sár yau mátut kabin ngo yau kunsin má ngorer yau punpunam." Ái Káláu a gátuai, "Ngádáh u

mánán ngoi ngo u kunsin? Ngádáh? U ani wán kubau erei yau tur kalar yáu ngo koyon una ani?" Ái Adam a kosoi, "Yáu u tari wák minái ur singing. Ái a tabar yau mai wán kábau má yak ani." Mái Káláu a parai singin wák, "Suri dá u longoi matngan ngoromin?" Má wák a parai, "Kanih a agur tar yau ki yak ani wán kábau."

Káláu a parai singin kanih, "Kabin ukte longoi matngan ngoromin una seel mai balam tangrai bim. Má inái yau parai singim ngo rang kopkom i yáu má rang kopkom i wák diara kurtara. Ái yáu una kip tari iru singin natun wák. mái sár

ái na suka páptai lulum"

Ái Káláu a parai singin wák, "Kabin ukte ani wán kábau una áslai rangrangas ngo una káhkáh, mái sár na mon i kam tilik nemnem sang sur kam pup má ái na kátlán i yáu."

Ái Káláu a parai si Adam, "Kabin ukte longoi matngan ngoromin marán i tan sápkin ur na kopkom i kam pokon. Ngo kápunate songsong kápunate namnam, má una longoi ngorer pang i bung una mat. Yau long yáu mai bim ki una kaleng sang ur i bim."

Namur ái Káláu a kipi kápán rokoi ki ák longoi uri kándiar sulu má a sulu i diar. Mái Adam a tari ngisán wák ngo Ewa, sálán ngo "ái mám git no".

22-24. Ái Adam mái Ewa diar mánán i a kuluk má sápkin má ngorer ái Káláu a dos pala diar mák tur kalar diar ngo koyon diara ani wán kábau án liu. Má Káláu a oboi tan tám ololoh yatung i risán pokon suri da ololoh i kábau án liu. Má a oboi mul i kes i is a ngoro kurmen kámnah. Ái Adam mái kán wák diará an alari lain pokon erei mái Adam a tur pasi im i lite kuir bim.

Published 1979

Printed by the S.I.L. Printing Department
Ukarumpa, E.H.P., Papua New Guinea

National Library of Australia
Card Number and ISBN 0 86893 083 0